



## دهستی نظام پر عدل ولاړ دی

عادل خدای (ج) په سوره الرحمن کښې فرماني:  
ترجمه: (الله تعالی آسمان پورته کړي او تله یې ایښې ده ترڅو چې تاسې په تله کښې تیری او ټکي ونه کړی.)  
د تفسیر ځینې علماء له دې نه دا استنباط کوي چې د دنیا دهستی نظام پر عدل ولاړ دی، کله چې عدل له مینځه ولاړ شي نو دهستی نظام به هم له مینځه ځي.  
یو حدیث شریف هم دامطلب په ډاگه تائید وي چې: ځمکه او آسمان یوازي د عدل پر بنسټ ولاړ دی.

شماره مسلسل (۴۵۰)

۲۰ جون ۲۰۱۹ م

۱۷ شوال المکرم ۱۴۴۰ هـ ق

پنج شنبه ۳۰ جوزا ۱۳۹۸

# شورای عالی ستره محکمه تشکیل جلسه داد



شورای عالی ستره محکمه قبل از ظهر ۲۱ جوزا تحت ریاست قانونپوه سید یوسف حلیم رئیس ستره محکمه تشکیل جلسه داده و روی موضوعات شامل اجندا رسیده گی به عمل آورد.

شورا نخست مراتب تسلیت و همدردی خویش را نسبت به شهادت قاضی عبد محمد یکتا پکتیا که به اثر حادثه تروریستی دشمنان صلح و ثبات افغانستان در ولایت لوگر به شهادت رسید، ابراز داشته به شهید از بارگاه الله متعال (ج) بهشت برین و به فامیلش صبر جمیل مستلک کرد.

سپس به منظور رعایت هرچی بیشتر قانونیت در رسیده گی به قضایای مدنی، در پرتو احکام مواد شصت و هشتم الی هفتاد و یکم قانون اصول محاکمات مدنی، حالتي که اشتراک رئیس و اعضای محکمه را در رسیده گی به یک قضیه مجاز نمی داند، برجسته گردیده و براعمال مکلفیت های قانونی قضات و اطراف قضایا در چنین موارد تاکید بعمل آمد.

بعدا در حالیکه سید محمد هاشمی معین وزارت عدلیه، څارنوالان ریاست عمومی قضایای دولت، نماینده گان ادارات موکل و اطراف قضایا حضور داشتند، پنج تقاضای تجدید نظر ریاست عمومی قضایای دولت بر فیصله های ثلاثه روی موضوعات مرتبط به حقوق عامه، مورد بحث قرار گرفته و از جمله یک تقاضا بنا بر مطابقت آن با شرایط مندرج حکم ماده ۴۸۲ قانون اصول محاکمات مدنی تایید و فیصله مصدوره به نفع دولت لغو و هدایت بررسی مجدد صادر گردید. متعاقباً ضمن رسیده گی به یکعده از استهدات

محترم لوی څارنوالی و ریاست محکمه استیناف کندهار صلاحیت رسیده گی به (۱۴۸) قضیه جزایی به محاکم استیناف ولایات کندهار، خوست، غور، لغمان، بلخ، سرپل، کنړه، پکتیکا، تخار، ننگرهار، سمنگان، بغلان و هلمند تفویض گردید.

فیصله ویا قرار منقوضه معامله گردد. ۴- و نیز صورت بطلان قبایله ها به کنده آنها معامله و به ادارات املاکی خبر داده شود تا از سوء استفاده های بعدی جلوگیری به عمل آید. بر علاوه در جلسه یک درخواست تبدیلی محکمه مورد رسیده گی قرار گرفته و همچنان بنا بر مطالبه اداره

انتقال کلی ویا جزئی ملکیت در آنها درج شود. ۲- قطعیت ویا عدم قطعیت فیصله های مدنی در موضوعات عقاری که مورد استناد اطراف دعاوی قرار میگیرند، غرض معامله در صورت حال به محاکم مربوط اخبار شود. ۱- و ثایقی که جدیداً ترتیب می گردند، از جانب آمریت مخزن در کنده های وثایق بنیادی معامله و

اصله، با توجه به استهداء و نظر ریاست محکمه استیناف ولایت بلخ و به منظور جلوگیری از جعل و تزویر در اسناد شرعی و کوتاه سازی دست افراد سود جو فرصت طلب ازین پروسه، تصویب گردید تا: ۱- و ثایقی که جدیداً ترتیب می گردند، از جانب آمریت مخزن در کنده های وثایق بنیادی معامله و

## دستری محکمی رئیس دملگرو ملتونو سازمان د پراختیایی اداري له مرستیال سره وکتل

څرگند کړ چې د افغانستان له قضایي نظام سره د دوه اړخیز پوهاوي لیک په چوکاټ کې او په خاص ډول د روزنیزو پروگرامونو په ډگرونو، په عمل کې د جزاء کود تطبیقي ستونزو د څیړلو د اختصاصي سیمینار له جوړولو څخه ملاتړ، له اداري فساد سره مبارزه، د قضائیه ځواک د عمل پروگرام د تحقق په خاطر به د دوترانو د مرستو په جلولو کې همکاري وکړي او د قانون واکمنی، برخي له لارې به په دی هکله لارمه همغږي تا مین کړي.



ورپسې دستري محکمی رئیس، د نوموړی اداري له مخکښو مرستو څخه د منني په څرگندولو سره، هیله وکړه ترڅو په کابل کې دملگرو ملتونو دپراختیایی مرستو اداره وکولای شي له دستري محکمی سره په یادوشویو ډگرونو کې مرسته وکړي دستري محکمی رئیس همدارنگه د روزنیزو پروگرامونو پرمخ وړل په ځانگړې توگه د جزاکود په هکله اختصاصي سیمینار دغوره تطبیق په موخه اوهم دهغه د عملي ستونزو وموندل د هیواد د قاضیانو او محکمو لپاره مهم وباله.

په دې کتنه کې لومړی ښاغلی لاتزر په افغانستان کې دیونا ما په مرسته کې د شاملو پروگرامونو په اړوند معلومات وړاندی کړل او چمتو والی یې

د ځانگړي استازي مرستیال او میرمن رومانا شوايگر دې اداري د قانون واکمنی، برخي له توبی لاتزر دملگرو ملتونو سازمان د پراختیایی اداري مسئولې سره وکتل.

قانونپوه سید یوسف حلیم د دستري محکمی رئیس د ځانگړي استازي مرستیال او میرمن رومانا شوايگر دې اداري د قانون واکمنی، برخي له توبی لاتزر دملگرو ملتونو سازمان د پراختیایی اداري مسئولې سره وکتل.

## د فاریاب د استیناف محکمی له علنی قضائی غونډی څخه رپوټ

په ۱۳۹۸/۲/۲۴ نیټه د فاریاب ولایت استیناف محکمی رئیس الحاج قضاوتمند غلام سخی (حبیب) په مشرۍ او قضاوتیار اولخان (زاهدی) او قضاوتمند عبداللہ (خلالی) په غړیتوب په داسی حال کې چې موظف څارنوال ښاغلی حلیم (عزیزی) د څارنوالی قضیې تورن عبد الغنی د عبدالخلیل زوی او دهغه مدافع وکیل ښاغلی احمد خان (راتب) همدارنگه یو شمیر نورو خلکو گډون کړي وه سهار ۹ بجی د علنی غونډو په سالون کې علنی قضائی غونډه جوړه شو. حبیب صیب جلسه د الله په پاک نامه پیل کړه او د قضیې دواړو اړخونو او گډون والو ته یې د غونډی آداب او قانونی مکلفیتونه په گوته کړل. د غونډی منشی ښاغلی نوراحمد خان د قضیې د څرنگوالی په هکله لنډه وینا وکړه وروسته موظف څارنوال خپله صورت دعوی شته دلائل او شواهد قضایی هیئت ته وړاندی کړل او بیا د تورن مدافع وکیل او په پای کې تورن کس خبری وکړی چې د هغوی وینا قضایی هیئت په پوره غورسره و اوریده او دلنډی مودی لپاره ځانگړی خونې ته ولاړل دراتگ سره سم حبیب صیب تصمیم واوراره متهم په دیرش کاله تنفیذی حبس محکوم په مجازات شو هغه وویل دغه پرېکړه قطعې او نهایی نده تاسو کولای شی پدی هکله خپل اعتراض دستري محکمی ته وړاندی کړی حکم د ابلاغ سره سم غونډه پای ته ورسیده.

د تورن لیک (اتهامنامي) ترتیب (۱) تورن لیک د دوسې په پاڼو د مستندو دلائلو پر بنسټ ترتیب او له تشریحي او د پایلي (نتیجې) له برخو څخه جوړوي. (۲) د تورن لیک تشریحي برخه د لاندې مطالبو لرونکي وي: ۱- د څارنوال، تورن او مجني علیه شهرت. ۲- د تعقیب وړ جرم، د هغه د ارتکاب ځای او نېټه. ۳- د حق العبد مدعي غوښتنې. ۴- د جرم د ارتکاب څرنگوالی او د جرمي پایلي په احداث کې له شریکانو او مرستیالانو څخه د هر یوه مسئولیت. ۵- د جرم د ارتکاب مخففه او مشدده اسباب او عوامل او انگیزه. ۶- د جرم د اثبات دلائل. ۷- د تورن د ذاتي شخصیت (ټولنیزو، اقتصادي، ښوونیزو او یا تحصیلي سوابقو) په هکله معلومات. (۳) د پایلي برخه د لاندې مطالبو لرونکي وي: ۱- له تورنو څخه هر یوه ته د منسوب تور ډولونه، د جرم په ارتکاب کې د هغوی د مسئولیت پر بنسټ. ۲- د هغه قانون د مادې حکم چې د فعل ارتکاب یې جرم گڼلی دی. ۳- د حق العبد مدعي غوښتنې. ۴- د جرم د مدارکو مصدقه سندونه. ۵- دنظارت (څارنې) او توقیف دمودې یادول. د جزایی اجرا تود قانون یوسلو پنځه شپږمه ماده





## از فیصله های واصله جزایی محاکم

## کمیسیون سمع شکایات ریاست

### محکمه استیناف فاریاب تشکیل جلسه داد

تاریخ 1398/3/7 کمیسیون سمع شکایات تحت با رعایت طرز سلوک قضائی، قوانین و هدایت مقام ریاست قضاوتمند غلام سخی "حیب" عالی ستره محکمه اجراءات مربوطه خویش را عیار رئیس محکمه استیناف بحضور داشت روسای دواوین و رئیس محکمه ابتدائیه مرکز در سالون جلسات علنی محکمه استیناف تشکیل جلسه نمود. نخست صندوق شکایت که در بیرون از در ورودی ریاست نصب شده، مشاهده گردید دسترسی ملت مظلوم را به عدالت فراهم مینماید، گردد. جلسه به آرزوی تامين صلح دایمی به دیار عزیز ما افغانستان خاتمه یافت

محکمه مربوط	نوع اتهام	تعداد متهمین	تاریخ جلسه قضایی	تصمیم قضایی
دیوان امنیت عامه محکمه ابتدائیه شهری ولایت فاریاب	قاچاق مشروبات الکولی	یک نفر	1398/2/22	دوسال و یکماه حبس تنفیذی
دیوان رسیده گی به جرایم خشونت علیه زن ولایت فاریاب	تجاوز جنسی	یک نفر	1398/2/24	سی سال حبس تنفیذی
دیوان امنیت عامه محکمه استیناف ولایت فاریاب	قاچاق مواد مخدر	یک نفر	1398/2/21	دوسال و یکماه حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت فاریاب	لت و کوبی	دو نفر	1398/2/24	یک نفر یکسال و ششماه حبس تنفیذی و یک نفر چهار ماه حبس تعلیقی
دیوان جزاء محکمه ابتدائیه شهری ولایت فاریاب	شروع به سرقت	یک نفر	1398/2/21	دوسال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت سرپل	قتل عمد	دو نفر	1398/2/22	یک نفر بیست هشت سال حبس تنفیذی و یک نفر بیست و پنج سال حبس تنفیذی
رر	سرقت	یک نفر	رر	هشت سال حبس تنفیذی
رر	غصب پول	یک نفر	رر	شش سال حبس تنفیذی
رر	سرقت	دو نفر	رر	هشت سال حبس تنفیذی و یک نفر شش سال حبس تنفیذی
رر	قتل	یک نفر	1398/2/25	بیست سال حبس تنفیذی
رر	سرقت	یک نفر	رر	دوسال حبس تنفیذی
رر	سرقت	یک نفر	رر	پنج سال و پنج ماه حبس تنفیذی
دیوان رسیده گی به جرایم نظامی محکمه ابتدائیه شهری ولایت سرپل	خیانت ملی	یک نفر	1398/2/21	ده سال حبس تنفیذی
رر	چپاولگری و قاچاق اسلحه	یک نفر	1398/2/17	یکسال و شش ماه حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه ابتدائیه شهری ولایت کنکز	کیسه بری	یک نفر	1398/3/19	یکسال و یکماه حبس تنفیذی
رر	فعل زنا	یک نفر	رر	دوسال حبس تنفیذی
رر	مجرور حیت	یک نفر	رر	دوسال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت کنکز	قتل	دو نفر	1398/3/12	یک نفر بیست سال حبس تنفیذی و یک نفر شانزده سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بامیان	سرقت	یک نفر	1398/2/19	هفت سال حبس تنفیذی
رر	شروع به تجاوز جنسی و لواط	یک نفر	1398/2/22	سه سال حبس تنفیذی
دیوان رسیده گی به جرایم خشونت علیه زن ولایت تخار	معاونت در تجاوز	یک نفر	رر	هفته سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه شهری ولایت تخار	ره زنی	یک نفر	1398/2/15	نود سال حبس تنفیذی و پانزده هزار افغانی جزای نقدی
رر	قتل	دو نفر	1398/2/18	اعدام
رر	مجرور حیت منجر به فوت	یک نفر	رر	پنج سال و شش ماه حبس تنفیذی
دیوان جرایم علیه امنیت داخلی و خارجی محکمه استیناف ولایت کنکز	ترور	یک نفر	1398/2/22	سی سال حبس تنفیذی
رر	اختطاف	یک نفر	1398/2/29	شانزده سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بامیان	سرقت	یک نفر	1398/3/7	پنج سال و یکماه حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت فاریاب	سرقت	یک نفر	1398/3/8	یکسال و یکماه حبس تنفیذی
رر	قتل	یک نفر	رر	شانزده سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه ابتدائیه شهری ولایت فاریاب	سرقت	یک نفر	1398/3/7	یکسال و یکماه حبس تنفیذی
دیوان امنیت محکمه استیناف ولایت فاریاب	قاچاق مواد مخدر	یک نفر	1398/3/7	دوسال و ده ماه حبس تنفیذی
رر	قاچاق مشروبات الکولی	یک نفر	رر	دوسال و یکماه حبس تنفیذی
دیوان رسیده گی به جرایم خشونت علیه زن محکمه استیناف بغلان	قتل	یک نفر	رر	سی سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت تخار	حادثه ترافیکی منجر به مجروحیت	یک نفر	1398/3/5	یکسال و یکماه حبس تنفیذی و بیست هزار افغانی جزای نقدی
رر	فعل زنا	یک نفر	رر	سه سال حبس تنفیذی
رر	حادثه ترافیکی منجر به فوت	یک نفر	1398/3/8	یکسال و شش ماه حبس تنفیذی و بیست هزار افغانی جزای نقدی
دیوان امنیت عامه محکمه شهری ولایت تخار	اختطاف اقدام به قتل	سه نفر	1398/3/7	هر واحد به مدت شانزده سال حبس تنفیذی
رر	قاچاق مهمات	دو نفر	رر	هر واحد دوسال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت سرپل	زنا	یک نفر	1398/3/8	دوسال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه ابتدائیه ولایت هرات	سرقت مسلحانه	چهار نفر	1398/2/31	دو نفر هر واحد بیست و ششماه حبس تنفیذی و یک نفر بیست سال حبس تنفیذی و یک نفر ده هزار افغانی جزای نقدی
رر	سرقت مسلحانه	یک نفر	رر	چهار سال حبس تنفیذی
دیوان امنیت داخلی و خارجی محکمه ابتدائیه ولایت هرات	استفاده از مواد منفجره	یک نفر	1398/3/4	پنج سال و یکماه حبس تنفیذی
رر	عضویت و باندتیزم	یک نفر	رر	بیست سال حبس تنفیذی
محکمه ابتدائیه خشونت علیه زن ولایت هرات	تجاوز جنسی	یک نفر	رر	هشت سال حبس تنفیذی
دیوان امنیت داخلی و خارجی محکمه ابتدائیه ولایت هرات	تفاق به جرایم علیه اشخاص	یک نفر	1398/2/28	بیست سال و پنج روز حبس تنفیذی
رر	تخریب تأسیسات دولتی	یک نفر	رر	پنج سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بدخشان	قتل	یک نفر	1398/3/1	هجده سال حبس تنفیذی
رر	قتل	یک نفر	رر	هفته سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه شهری ولایت بدخشان	قتل	یک نفر	1398/2/29	هفته سال حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه شهری ولایت تخار	شروع به تجاوز جنسی	سه نفر	رر	هر واحد پنج سال و ششماه حبس تنفیذی
رر	ره زنی	یک نفر	1398/3/1	یکسال و هشت ماه و ده روز حبس تنفیذی
دیوان امنیت عامه محکمه استیناف ولایت بامیان	فعالیت های تروریستی	یک نفر	1398/1/29	پنج سال و یکماه حبس تنفیذی
دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بامیان	هتک حرمت مسکن	یک نفر	1398/2/24	پنج سال حبس تنفیذی
دیوان جرایم منسوبین نظامی محکمه شهری ولایت پنجشیر	امتناع از استعمال سلاح	هفت نفر	1398/2/21	دوسال هر واحد یکسال حبس تنفیذی، پنج نفر هر واحد هشت ماه حبس تنفیذی و همچنان 73269 افغانی جبران خساره
دیوان جزاء محکمه شهری ولایت تخار	زنا، فوادی و شراب نوشی	دو نفر	1398/2/22	یک نفر هفت سال حبس تنفیذی و سی هزار افغانی جزای نقدی و یک نفر نو سال حبس تنفیذی
رر	ره زنی منجر به قتل	یک نفر	1398/2/25	اعدام
دیوان امنیت عامه محکمه شهری ولایت تخار	اختطاف	یک نفر	1398/2/21	یکسال و ششماه حبس تنفیذی
رر	عضویت به گروه طالبان	یک نفر	1398/2/22	دوسال و ششماه حبس تنفیذی
رر	تزویر امضاء	دو نفر	رر	یک نفر یکسال و سه ماه حبس تنفیذی و یک نفر بیست هزار افغانی جزای نقدی
رر	اختلاس	دو نفر	1398/2/24	یک نفر سه سال حبس تنفیذی و یک نفر برائت

حقوق استیناف طلبی و یا تمیز خواهی محکومین فوق طبق قانون محفوظ است

### گزارش از تدویر جلسات هماهنگی...

براین گردید که تطبیق احکام فیصله های مدنی، احوال شخصی و قرارها از وظیفه ریاست عدلیه میباشد ریاست عدلیه با تفاهم به مجلس این مشکل را حل نماید که رئیس عدلیه و مجلس به آن توافق نمود.

4- مکتوب کمیسیون تطبیق فیصله های قطعی و نهائی: در مورد عدم اشتراك ریاست عدلیه، ریاست خارنوالی استیناف، خارنوالی ابتدائیه عسکری در جلسه کمیسیون فیصله های قطعی و نهائی. تصمیم بر این شد که تمام ادارات نماینده های خویش را رسماً معرفی و بعداً در روز معینه در جلسه حاضر شوند.

5- در مورد انتقال محافظین محکمه استیناف کندهار در طیارات نظامی تصمیم بر این شد که از طریق ولایت این موضوع به قول اردو شریک و در مورد انتقال آن اقدام صورت گیرد.

6- در مورد تفتیش منازل بدون جرم مشهود در تمام حالات باید طبق قانون اجراءات جزایی و در موجودیت خارنوال تفتیش صورت گیرد در آخر جلسه با دعایه خاتمه یافت.

1- در مورد قضایای جنایت بعد از ابراز قناعت در مورد متهم و متهمین دوسیه اگر نظر غرض تأنیدی بمقام لوی خارنوالی ارسال شود، ریاست خارنوالی استیناف ابراز نظر نمود که در جلسه قبلی این مشکل مورد بحث قرار گرفته و تعهد سپرد که مشکل مرفوع خواهد شد.

2- در مورد دوم هم ریاست خارنوالی تعهد نمود که در آینده این مشکل حل خواهد شد.

3- در مورد کتنگ اعلان رادیو خارنوالی تعهد سپرد که من بعد کتنگ تمام اعلان رادیو در وقت معین آن ارسال خواهد شد.

4- در مورد پیشنهاد تمدید توقیف استیناف که باید در معیاد معین قانون صورت گیرد خارنوالی تعهد سپرد که در آینده پیشنهاد تمدید توقیف در وقت و زمان معین و مستدل صورت خواهد گرفت.

در مورد ارسال تاخیر دوسیه های برائت ذمه به مرحله استیناف، خارنوالی تعهد سپرد که متبذ تمام دوسیه ها در وقت و زمان معین به محکمه ارسال خواهند شد.

3- در مورد مشکل تطبیقی يك قرار حضانت، تصمیم

### بقیه متحدالمالهای ستره محکمه

موصوف، مقام محترم ستره محکمه طی حکم صادره شان گزارش موضوع را از امریت وثایق ولایت ننگرهار مطالبه نمودند، و امریت وثایق آنرا در مورد چنین گزارش ارائه نموده است، که وکالت خط و کیل مذکور در مطابقت به توضیح پرسش شماره (19) اسناد و مصوبات سمینار عالی رؤسای محاکم سال 1386 ترتیب نگردیده است چون سمینار فوق الذکر در مورد چنین صراحت دارد: «ذکر صلاحیت اجرای قبایله واخذ ثمن در وکالت باید با صلاحیت تام صورت گیرد و آنچه که در وکالت ذکر نشده باشد وکیل به آن عمل کرده نمیتواند.» بدین ملحوظ امریت وثایق ولایت ننگرهار از اجرای قبایله وکیل بالفروش احتراز نموده و در رابطه به موضوع طالب هدایت گردیده اند.»

جزایی شامل فصول و ابواب که مربوط جرائم مندرج در کتاب دوم کود جزاء است نیز میشود زیرا که از ماده متذکره چنین مفهوم میشود که در صورت امکان بتواند نظام جزائی افغانستان از راه عفو و گذشت فصل خصومت که همانا غایه قانون گذار است، بدست آید بویژه در مواردی که نظام خانواده وصله رحم نیز از بین می رود و حفظ قوام خانواده وصله رحم در جوامع اسلامی اهمیت بالایی برخوردار بوده که افغانستان نیز از آن مستثنی نیست و خوشبختانه موارد مشارالیه ماده متذکره در قانون جزاء سابق در کود جزاء فعلی که نافذ هم است بگونه همه جانبه پیشبینی شده است. با آنهم طوریکه مقام محترم هدایت می فرمایند موجب تعمیم است.

تصمیم کمیسیون: «نظر هیئت قضائی دیوان جزاء موجه است با آنهم موضوع جهت اخذ هدایت و توجیه مرافق قضایی بمقام محترم ستره محکمه ارجاع گردد.»

که مدققین قضائی ریاست عمومی تدقیق و مطالعات در مورد ذیلاً ابراز نظر نموده اند

(خرنگه چی یاده استهدائیه تر هر اړخیزې څېرې او غور لاندې ونیول شوه، مستهدې مرجع د جزایې اجراءاتو قانون په (۶۳) ماده کې د حوالې د حکم انتقال په اړه د جزاء ملغې شوي قانون څخه کوډ جزاء ته بوښتنه کړې چې په اړه یې د مستهدې مرجع قضائې پلاوي خپل نظر څرگند کړي څرنگه چې یاد نظر وکتل شو، قانونی او پراخ لیکل شوی، زموږ لخوا هم تائید شو)

چینکه تفصیل جریان موضوع توأم با اصل نظر تدقیقی در جلسه مورخ 1398/2/17 مقام محترم شورا عالی مطرح وطی تصویب شماره (128) هدایت ذیل صدور یافت.

تصمیم محترم عمومی تدقیق و مطالعات تأیید شد، به جمیع محاکم طور متحد المال اخبار گردد)) مراتب مندرج تصویب شماره فوق ذریعه نامه (72) مورخ 1398/2/26 به محکمه استیناف ولایت کابل اخبار گردیده است بدینوسیله به عموم محاکم و مراجع مربوط نیز متحدالمالاً ابلاغ میگردد تا آنرا به مراجع ذیربط خویش تکثیر نموده عندالموقع مطابق آن اجراءات مقتضی و قانونی بعمل میآورند.

متحدالمال شماره 909-983 مورخ 1398/3/9 دارالانشاء شورای عالی:

بالتر نامه شماره (179) مورخ 1398/2/17 ریاست محترم عمومی تدقیق و مطالعات، استهدائیه محکمه استیناف ولایت ننگرهار بشرح ذیل مواصلت ورزیده است.

(عبدالهاشم طسی وکالت خط شرعی شماره 89 بر 538 مورخ 1391/11/29 بحیث وکیل بالفروش به بیع بات قطعی وکیل بالادفع، دفع دعوی، صلح و ابراء در محاکم ثلاثه وکیل بالتوکیل در ملکیت مندرجه قبایله خط های شماره (722 بر 96) 1352/9/13 و 723 بر 97/13 مورخ 1352/9/13 تعیین گردیده و بعد از فروش ملکیت متذکره اجرای قبایله وکیل مذکور از طرف محکمه صورت نگرفته است، که در اثر شکایت

مدققین قضائی ریاست محترم عمومی تدقیق و مطالعات در مورد ذیلاً ابراز نظر نموده اند

در رابطه به تعریف بیع ماده (1035) قانون مدنی چنین مشعر است: «عقد بیع عبارت است از تملیک مال از طرف باع به مشتری در مقابل مالی که ثمن میباید باشد.»

در مورد صلاحیت وکیل مقید ماده (1561) قانون مذکور چنین حکم می کند: «در وکالت مقیده وکیل با اجرای امور معین در وکالت و توابع ضروری که طبیعت امر و عرف جاری اقتضاء نماید، مقید میباشد.»

از مواد فوق الذکر معلوم میگردد که اخذ ثمن از جمله ماهیت بیع به شمار می رود که در مقابل تسلیم میباید ثمن اخذ میگردد از اینکه در موضوع مانحن فیه صلاحیت فروش ملکیت با ارتباط بیع قطعی به وکیل تفویض شده، و بیع بدون اخذ ثمن و تسلیم میباید جواز ندارد، زیرا وکیل صلاحیت اخذ ثمن را در مقابل مال که به مشتری تسلیم می نماید دارا میباشد.

و همچنان دادن سند از طرف وکیل بالفروش به مشتری از جمله ملحقات و توابع بیع به شمار می رود. بناء در این صورت ارتباط اجرای قبایله از اقرار وکیل مذکور کدام ممانعت قانونی دیده نمیشود و در مورد چگونگی پرسش شماره (19) که در اسناد و مصوبات سال 1386 توضیح گردیده مقام محترم شورا عالی ستره محکمه آنچه لازم میدانند تصمیم اتخاذ خواهند فرمود.»



Mizan

## تدویر جلسات اداری در محاکم استیناف غزنی، بلخ و ننگرهار

در محکمه غزنی :

درین جلسه که به تاریخ 29/2/1398 دایر گردید ، نکات و موضوعات مطروحه راجع به طرز العمل اداری ، لایحه نظارت از فیصله های قطعی و نهایی محاکم ، طرز العمل کمیته عالی هماهنگی ادارات عدلی و قضایی و دفتر جدید ثبت اسناد محصلی مورد بحث قرار گرفته و به رعایت و عمل آنها توصیه شد همچنان رئیس محکمه در مورد رعایت ضوابط حاضری ، استفاده قانونی از رخصتی و معامله رخصتی درحاضری ، عدم ترک خودسرانه وظیفه و همچنان رعایت خوب و مطلوب با اصحاب دعوی توصیه های لازم کرد .

در ولایت بلخ :

در جلسه اداری و تصمیم گیری محکمه استیناف بلخ که به تاریخ 12/2/1398 برگزار شد طی تصاویر جداگانه در مورد تصحیح و عدم تصحیح قرار ویا فیصله بعد از تحقیقات لازم ، ترتیب وثیقه جدید به یک متقاضی و اتخاذ توجیز قانونی بخاطر حل مشکلات یکتا از اصحاب دعوی تصمیم مقتضی قانونی اتخاذ گردید .

در ولایت ننگرهار :

در جلسه اداری محکمه استیناف ولایت ننگرهار منعقدہ تاریخ 29/2/1398 که تحت ریاست رئیس محکمه استیناف دایر گردید ، نخست روی پالیسی های ستره محکمه روشنی انداخته شده و به محاکم توصیه شد تا اجراءات شانرا طبق پالیسی های قوه قضائیه عیار سازند .

همچنان درین جلسه روی موارد ذیل نیز صحبت صورت گرفته و تاکیدات صورت گرفت : تلاش بیشتر بخاطر افزایش میزان اعتماد مردم نسبت به محاکم ، مسأله تأمین امنیت قضات در محاکم ابتدائیه ولسوالی های سرخورد ، کامه ، خوگیانی ، شیرزاد ، حصارک و پيچراگام که تأمین بوده ولی بخاطر توظیف پولیس زنانه با قوماندانی امنیه صحبت صورت میگيرد ، پایندی قضات به حاضری و یونیفورم قضایی و تهیه راپور های حاضری قضات در وقت معینه و ارسال آن به مقام ستره محکمه ، اجراءات عاجل محاکم در مقابل مطالبه بعضی از گزارشها و نظریات توسط مقام ستره محکمه ، تطبیق قانون جدید محصل محاکم و ارائه استنداء در خصوص مشکلات تطبیقی این قانون به مقام ستره محکمه و تعیین یک کمیسیون بخاطر تهیه این استنداء ، نظارت از فیصله های قطعی و نهایی و ارائه گزارش از زمینہ طی یک هفته به رئیس محکمه استیناف ، قضایی که از ثبت در سیستم بازمآ نده باید شامل فورم گردیده و عاجل به دفتر ثبت قضایی تسلیم داده شود و شعبات بعد از کسب معلومات لازم در خصوص چگونگی ثبت دوسیه در سیستم به تسلیمی دوسیه مبادرت نماید ، در محاکم ابتدائیه ولسوالی ها باید ماهوار جلسات هماهنگی ادارات عدلی و قضایی دایر و گزارش آن به ریاست محکمه استیناف ارائه شود ، تلویزیون ملی ننگرهار در نشر اخبار باید سلسله مراتب را با در نظر داشت استقلالی قوه قضائیه مد نظر بگیرد ، کمیسیون سمع شکایات هفته وار دایر و روز های پنج شنبه به همین منظور تثبیت گردد تا به شکایات مراجعین به شکل بهتر رسیده گی صورت گیرد ، در مورد استفاده از بدیل حبس به کمیسیون به اشتراک روسای محاکم ابتدائیه و استیناف اطفال ، رئیس دیوان استیناف رسیده گی به جرایم ناشی از فساد اداری ، رئیس محکمه ابتدائیه شهری و رئیس محکمه منع خشونت علیه زن وظیفه داده شد تا یک روش قانونی را تهیه نمایند ، توظیف یک کمیته بخاطر تشخیص نیازمندیهای تجهیزاتی محاکم بخصوص محاکم ابتدائیه ولسوالی ها ، ترمیمات عاجل پکه ها و ایرکندیشن ها بخاطر گرمی هوا ، ارسال قرارهای نهایی و قطعی ستره محکمه در پهلوی دیوانهای استینافی ، به محاکم ابتدائیه تا قضات از اجراءات شان مطمئن گردند همچنان هدایت داده شد تا این قرارهای قطعی و نهایی طی یک نامه رسمی به ریاست عدلیه و ریاست خارتونالی ولایت نیز ارسال شود تا از چگونگی تطبیق آنها به محاکم اطمینان دهند .

## دیکتیا په ولایت کی دجزا اکود د روزنیز سیمینار له جوړیدو څخه رپوټ

دجزا کود د تروړستی جرمونو او کورني او بهرني امنیت په وړاندی جرمونو د برخی روزنیز پروگرام د ا.ا.ج دسترې محکمی د قضایی تعلیماتو ریاست د مکتوب له مخی د پکتیا ، خوست او لوگر استیناف محکمو د (26) تنه قاضیانو لپاره دغویی له نهمې نیتي څخه ترخوار لسمي نیتي پورې د استیناف محکمی د سیمینارونو په سالون کې جوړ شو ، پروگرام د قضاوتیار عطاء الله (فکری) د پکتیا ولایت استیناف محکمی رئیس له خوا د محمد عمران (یوسفی) د قضایی تعلیماتو ریاست د دیتا بیس مدیر په تخنیکي مرسته ، تدریس او په خیر سره پای ته ورسید او گډونوال د تدریس له پروگرام څخه مستفید شول .

## از متحد المالهای ستره محکمه

متحد المال شماره (759-833) مؤرخ 1398/3/2 دارالانشاء شورای عالی : انضمام نامه شماره (160) مؤرخ 1398/2/14 ریاست محترم عمومی تدقیق و مطالعات ، استندائیه محکمه استیناف ولایت کابل بشرح ذیل مواصلت ورزیده است . (اوراق قضیه مجروحیت به اتهام شخص محمد هارون فرزند محمد عمر به اساس اعتراض خارتونالی استیناف زون شرق بالی قرار قضائی شماره (186) مؤرخ 1397/12/19 دیوان جزائی عمومی محکمه ابتدائیه حوزه دوم که مبنی بر توقف دعوی جزائی علیه متهم نامبرده صادر گردیده بود به این دیوان مواصلت ورزیده است . قسمیکه اوراق مورد ملاحظه هیئت قضائی قرار گرفت جریان از این قرار است که متهم مذکور در مربوطات حوزه نهم شهر کابل سکونت دارد و فردای شب عروسی اش حوالي ساعت (4) بجه صبح همراه پدر و سایر اعضای فامیل خودش درگیر شده

و پدر وخواهر خودش را ذریعۀ جاقو مجروح مینماید که بر این اساس متهم نامبرده به تحقیق کشانیده میشود ودر جریان پروسه تحقیق پدرش طی عریضه مطبوع اش عنوانی خارتونالی مربوطه مراجعه و می افزاید که برای پسر ابراه نامودم وهمچنان خواهر متهم مذکور مسماات آمنه نیز برای برادر اش ابراه داده است . اوراق بعد از تکمیل تحقیقات محول دیوان جزای عمومی محکمه ابتدائیه حوزه دوم میگردد دیوان مذکور با توجه به موجودیت ابراه پدر وخواهر متهم مذکور مطابق هدایت ماده (68) قانون اجراءات جزائی بارعایت فقرة (17) ماده (4) قانون مذکور به توقف دعوی جزایی تصمیم اتخاذ و قرار صادر می نماید که مورد اعتراض خارتونالی قرار گرفته و چنین افزوده : «اگر به ماده (63) قانون اجراءات جزایی مراجعه شود ماده متذکره از فصول باب دوم قانون جزاء بحث نموده در حالیکه قانون جزاء با انفاذ کود جزاء ملغی گردیده است بنا به قرار

## دبلخ ولایت په استیناف محکمه کی علنی قضایی غونډه جوړه شوه

895 گرامه نشه یی توکو هیروین د قاجاق او فریبکاری په قضیه کی د دوه کسانو په اتهام د 1398/2/14 نیټی قضایی غونډه د قضاوتیار محمد شریف (فانی) د بلخ ولایت استیناف محکمی رئیس په مشرۍ او قضاوتامل غلام سخی (نصرت) د عامه امنیت جرمونو ته درسیده گی . دیوان د رئیس او قضاوتامل

## محکومیت بیست تن به اتهام جنگ مغلوبه از سوی محکمه ابتدائیه شهری پنجشیر

جلسه علنی قضائی دیوان جزاء محکمه ابتدائیه شهری ولایت پنجشیر بتاريخ 17/2/1398 راجع به قضیه جنگ مغلوبه منجر به فوت یک نفر و مجروحیت هفت تن دیگر به اتهام بیست تن از باشندگان قریه بادقول مرکز ولایت پنجشیر تحت ریاست قضاوتامل محمد حلیم "متوسل" رئیس دیوان جزاء و سرپرست محکمه ابتدائیه شهری وعضویت قضاوتامل خاطر "ستار زاده" و قضاوتامل احسان الله "اکبری" که به حضور داشت خارتونالی موظف وکلای مدافع متهمین قضیه وجمع کثیری از باشندگان آن ولایت و رسانه های صوتی و تصویری در تالار جلسات قضائی آن محکمه دایر گردید .

## دمیدان وردگو ولایت استیناف محکمی د کارکونکو لپاره د قضایا وو مدیریت سیستم ورکشاپ جوړشو

په 1398/1/31 نیټه دوه ورځنی ورکشاپ د قضایا وو مدیریت جامع سیستم) ترسرلیک لاندې په جزایی ، مدنی او سوداگریزو برخو کی د میدان وردگو ولایت استیناف محکمی د ټولو اداري کارکونکو لپاره د (JSSP) مؤسسې په مالي او تخنیکي مرسته د غونډو په تالار کې د کلام الله مجید د ځوابونو په تلاوت سره جوړ شو .

## جلسات علنی قضائی در محکمه ابتدائیه شهری ولایت بلخ دایر گردید

جلسات علنی قضائی مؤرخ 1398/3/1 در حال حضور داشت طرفین قضایا ، محصلین ، محاسن سفیدان ، نهادها ، منتقدین و رسانه ها تحت ریاست قضاوتامل وجیه الدین "عزیزی" رئیس محکمه ابتدائیه شهری ولایت بلخ به عضویت قضاوتامل نورالحق "نیازی" رئیس دیوان جزاء محکمه شهری آن ولایت و قضاوتامل محمد حامد "عمر" و قضاوتامل

## رئیس محکمه استیناف پکتیا از محبس آن ولایت بازید به عمل آورد

بتاریخ 1398/2/8 قضاوتیار عطاء الله "فکری" رئیس محکمه استیناف ولایت پکتیا از محبس آن ولایت دیدن نموده ودر جلسه دستار بندی یازده تن از مجوسین که در این و آخر بعد از اتهام مدت حبس سبب اصلاح دیگران نیز کرد .

## خبر هاور ویدادها

قانونیه سید یوسف "حلیم" رئیس ستره محکمه ج.ا.ا بتاريخ 1398/3/25 جهت اشتراک در چهاردهمین نشست رؤسای ستره محکمه کشور های عضو سازمان شانگهای که بتاريخ 17 الی 19 جون 2019 در شهر سوچی دایر گردید عازم جمهوری فدراسیون روسیه شدند .

محترم قضاوتوال نجیب الله اکبری سرپرست آمریت عمومی اداری قوه قضائیه به تاریخ 1398/3/23 در کنفرانس عدالت باز و نقش مردم در نهاد های عدلی و قضائی که به ابتکار سازمان دیده بان شفافیت وبه اشتراک معاون دوم رئیس جمهور و سایر مسئولین بلند پایه دولتی دایر گردیده بود اشتراک نموده وبه نمایندگی از ستره محکمه ایراد سخنرانی کرده است .

محترم قاضی محمد سلیمان "صدیقی" مدقق قضائی بتاريخ 31 ثور سال جاری منحبث نمایندگانه ستره محکمه در جلسه طرز العمل اجرای فرامین رئیس جمهور در مقر انستیتوت قانون گذاری وزارت عدلیه اشتراک به عمل آورده است .

بتاریخ 1398/3/6 محترمه قاضی قدریه "یاسینی" مدقق قضائی به صفت نمایندگانه ستره محکمه در جلسه بازنگری طرح قانون خانواده در مقر انستیتوت قانون گذاری وزارت عدلیه اشتراک کرده است .

محترم قاضی محمد ظاهر "عثمانی" مدقق قضائی به تاریخ 1398/2/31 در انستیتوت قانون گذاری وزارت عدلیه در جلسه بازنگری طرح قانون خانواده منحبث نمایندگانه ستره محکمه اشتراک به عمل آورد .

محترم قاضی حقیق الرحمن "حقل" در جلسه مقررته تنظیم امور ممنوع الخروج اشخاص در مقر انستیتوت امور قانون گذاری وزارت عدلیه بتاريخ 1398/1/18 به حیث نمایندگانه ستره محکمه اشتراک نموده است .

رئیس محکمه استیناف ولایت بامیان با نور عالم متسل مسئول برنامه های نظارت اجتماعی از روند محاکم و علی پور مسئول ولایتی دیده بان شفافیت افغانستان که از کابل تشریف آورده بود قبل از ظهر سه شنبه 7 جوزا 1398 ملاقات بعمل آورد درین ملاقات مسئول بخش نظارت از روند محاکم دفتر دیده بان شفافیت از همکاری های همه جانبه ریاست محکمه استیناف در مورد مساعد ساختن روند نظارت کارمندان اجتماعی این نهاد از جریان جلسات قضائی محاکم ابراز خرسندی نمود و رئیس محکمه استیناف نیز بالمقابل از فعالیت های دفتر دیده بان شفافیت در مورد نظارت از روند جلسات قضائی محاکم که به طور عادلانه برگزار میشود نیز قدرانی نمود خواهان اشتراک متداوم رضا کاران اجتماعی آنها در جلسات محاکم شدن تا باشد که سطح اعتماد مردم به نهاد های عدلی و قضائی گسترش یابد .

## Table of content:

Coordinative sessions held in provinces  
Administrative sessions held in appeal courts  
Event and news  
Report from the session of high council of Supreme Court  
The criminal decision of courts  
The circulars of the Supreme Court  
Chief justice meeting with the deputy head of unama in Afghanistan  
The complaint commission of faryab appeal court held session  
Open judicial session held in faryab balkh and panjshir appeal courts  
The seminar about the case management system held maidan wardag  
Appeal court  
Judicial seminar about the criminal cod in paktya appeal court  
The head of paktya appeal court visited the jail of their province